



## 翡翠

翡翠,也称翡翠玉、翠玉、硬玉、缅甸玉,是玉的一种,颜色呈翠绿色(称之翠)或红色(称之翡)。

翡翠的名称来自鸟名,这种鸟的羽毛非常鲜艳,雄性的羽毛呈红色,名翡鸟;雌性的羽毛呈绿色,名翠鸟,合称翡翠。

翡翠属辉石类,单斜晶系、完全解理。主要组成物为硅酸铝钠,出产于低温高压下生成的变质岩层中。翡翠是在地质作用过程中形成的主要由硬玉、绿辉石和钠铬辉石组成的达到玉级的多晶集合体。

从广义上讲翡翠是指具有商业价值,达到宝石级硬玉岩的商业名称,是各种颜色宝石级硬玉岩的总称。狭义的翡翠概念单指那些绿色的宝石级硬玉岩。地质学称翡翠为以硬玉矿物为主的辉石类矿物组成的纤维状集合体,是硬玉岩。

翡代表红色,翠代表绿色,是一种最珍贵、价值最高的玉石,被称为“玉石之冠”。还由于深受东方一些国家和地区人们的喜爱,因而被国际珠宝界称为“东方之宝”。  
(郑东方)



## 翡翠升值空间巨大

俗语说“黄金有价,玉无价”,这一个“无”字,既指玉作为宝石藏品,升值空间广阔,价值难以衡量;又可能意味着玉石性价比标准不一,经销商漫天要价,市场零乱而“无价”。有专家表示,稀缺美玉的确存在巨大的升值空间,但不懂行的普通市民要投资玉石追求回报,就要谨慎了。

翡翠的质量和价值主要从其颜色、质地、透明度、纯净度等方面来衡量。其颜色以翠绿为佳,其质地越细腻致密越好,以透过可见光的程度越清晰越好。与字画、古籍相比,更便于保存,且得到世界的公认;与房子、汽车和红木家具这类“硬货”相比,它易于携带和转移;与其他收藏品种相比,翡翠的价格稳定且升值明显,又具有极高的鉴赏价值。

翡翠稀缺性决定了它特有的收藏和投资价值。要想收藏的翡翠保值,必须做到宁精勿滥,应挑选珍稀及品质上乘的高档A货翡翠。为什么会有这样的说法呢?原因在于翡翠主要产于缅甸及附近地区,作为宝石矿藏具有不可再生性,由于开采过度,资源日益枯竭,供需的失衡使翡翠的投资价值日益显露出来。近30年来,翡翠的价格上涨迅速,越是高档A货翡翠,上涨的幅度越大。

有业内人士建议在翡翠的收藏投资中,资金雄厚者应以经典成套首饰或艺术品摆件等为首选品种,所需资金从数十万元到百余万元不等;中小投资者应以单件或小套件首饰为主,所需资金为千余元到十万元。  
(沈勇)

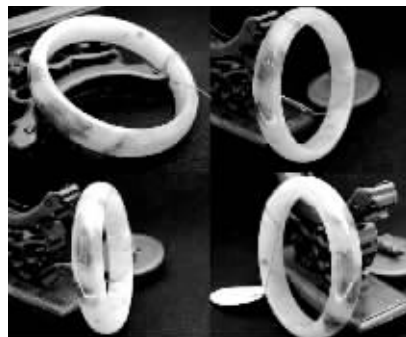
## 原料价格上涨推动翡翠热

不同于钻石高温高压的条件,翡翠产生的环境是低温高压,这也是翡翠产地很少的原因。世界上80%的原料都是出自缅甸,1995年以前,均用人工开采,产量少且品质不高。其后,缅甸为了加快开采量,将河水全部抽干,加上爆炸式的开发,翡翠的产量急速上升。但尽管其原料很多,真正意义上珠宝级原料还是很少的,因而原料价格不断上涨。

一提起翡翠原料,即有人提到赌石,但行家选料却是采取明料即买切开卖的材料,内部有多少绿带,一块原料能够出多少物品,都是选购材料时需要计算的。

大部分翡翠饰品是在广州加工。我国最早翡翠加工从清代就开始,有审料、切片、备料、设计画样、切形、光胚、打磨、灰酸、出水、抛光等工序。

而看一件翡翠的工艺如何,有一个矛盾的标准,即是否精细又简洁。精细是指,外观漂亮,设计、打磨得精益求精,而简洁是指,做工不宜过多。有时一件几乎是没有任何设计过形



状的翡翠价格比设计过的价格更高。这是因为,翡翠的设计是要根据原料来看的,如果原料中灰点、黑点很多,就要在设计过程中想办法去掉。所以一块没有经过很多雕琢的翡翠,是因为它本身的质量就很好了,即使没有精美的设计也能突出这块翡翠的美。  
(宋明轩)

## 市场上常见的几种翡翠

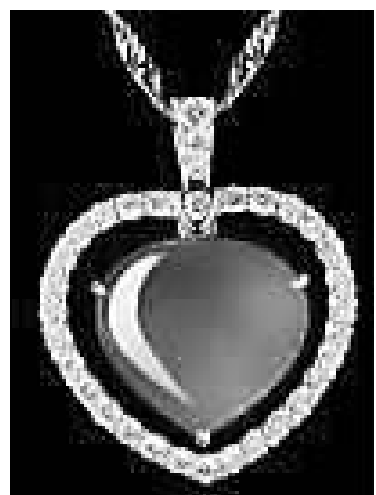
一、老坑种翡翠:商界俗称“老坑玻璃种”,通常具玻璃光泽,其质地细腻纯净无暇疵,颜色为纯正、明亮、浓郁、均匀的翠绿色;老坑种翡翠硬玉晶粒很细,因此,凭肉眼极难见到“翠性”;老坑种翡翠在光的照射下呈半透明、透明状,是翡翠中的上品或极品。

二、冰种翡翠:质地与老坑种有相似之处,无色或少色,冰种的特征是外层表面上光泽很好,半透明至透明,清亮似冰,给人以冰清玉莹的感觉。冰种是中上档或中档层次的翡翠。

三、水种翡翠:其玉质的结构略粗于老坑玻璃种,光泽、透明度也略低于老坑玻璃种而与冰种相似或相当。其特点是通透如水但光泽柔和,细观其内部结构,可见少许的“波纹”,或有少量暗裂和石纹,偶尔还可见极少的杂质、棉柳。有行家说水种翡翠是色淡或无色的、质量稍差的老坑种翡翠,是翡翠中的中上档、偶见上档的一个品种。

四、花青翡翠:颜色翠绿呈脉状分布,极不规则;质地有粗有细,半透明。其底色为浅绿色或其他颜色,如浅灰色或豆青色,其结构主要为纤维、细粒和中粒结构。花青属中档或中低档品级的翡翠。

五、红翡:颜色鲜红或橙红的翡翠,在市场中很容易见到。红翡的颜色是硬玉晶体生成后才形成的,系赤铁矿浸染所致。其特点为亮红色或深红色,好的红翡色佳,具有玻璃光泽,其透明度为半透明状,红翡制品常为中档或中低档商品。但也有高档的红翡,色泽明丽、质地细腻、非常漂亮,深受人们喜爱,具有吉庆色彩。  
(程辉)



## 翡翠的挑选原则

上等品质的硬玉称其为翡翠,色、透、匀、形、敲是一般人观赏或评价玉石的方法,并将玉石分为:玻璃种、深色老坑、老坑、金丝、油清、豆青、花青、瓜青等。

其中以玻璃种的翡翠为上品,而水分特高、透明度佳的又叫“冰种”,可说是玻璃种中的上品。

大部分购买玉镯的消费者可能都有这样的经验,那就是商家会当你的面敲玉镯,听听其声音是否清脆不含浊,而以清脆悠扬有回音者为佳。这样做是欲证明玉石的结晶紧密质地好且无裂纹,这也是翡翠的挑选原则。  
(张诚如)



## 软玉与翡翠有什么区别

我们经常听到有诸如和田玉、马来玉、羊脂白玉、青玉、墨玉等名称,它们是属于矿物学中称为“软玉”的集合体。“软玉”在我国古代典籍中未曾提及,系来源于近代矿物学中。软玉是由角闪石族矿物组成的特殊集合体。根据其颜色,软玉可划分为:白玉、青玉、碧玉、墨玉、黄玉、糖玉等几种重要品种。

软玉与翡翠的不同之处有:

- 1、软玉颜色比较均匀,有白色、暗绿色、黑绿色等,无翡翠的鲜绿色。
- 2、软玉呈油脂光泽,无翠性。
- 3、软玉的比重(3.00)比翡翠的比重略低。
- 4、软玉的折射率(1.62)也比翡翠的折射率略低。  
(陈奇)

